



中心：\_\_\_\_\_

姓名：\_\_\_\_\_

### **1140804 大專院校畢業生中翻英短文翻譯題目**

去年十二月，當我坐在那裡等著接種我的新冠病毒疫苗時，我記得心裡想著，這一刻是多麼平凡、同時也是多麼不平凡啊。這不僅是因為這支疫苗有潛力保護你我並終結這場疫情，也因為這支疫苗的技術有可能根本地改變醫學。

平凡的 ordinary      不平凡的 extraordinary

潛力 potential      根本地 fundamentally



中心：\_\_\_\_\_

姓名：\_\_\_\_\_

**1140804 大專院校畢業生中翻英短文翻譯參考答案**

As I sat there waiting to get my COVID-19 vaccine last December, I remember thinking just how ordinary and extraordinary this moment was at the same time. It wasn't just that the vaccine had the potential to protect you and me and end this pandemic, but also, the possibility that this vaccine's technology could fundamentally change medicine.